



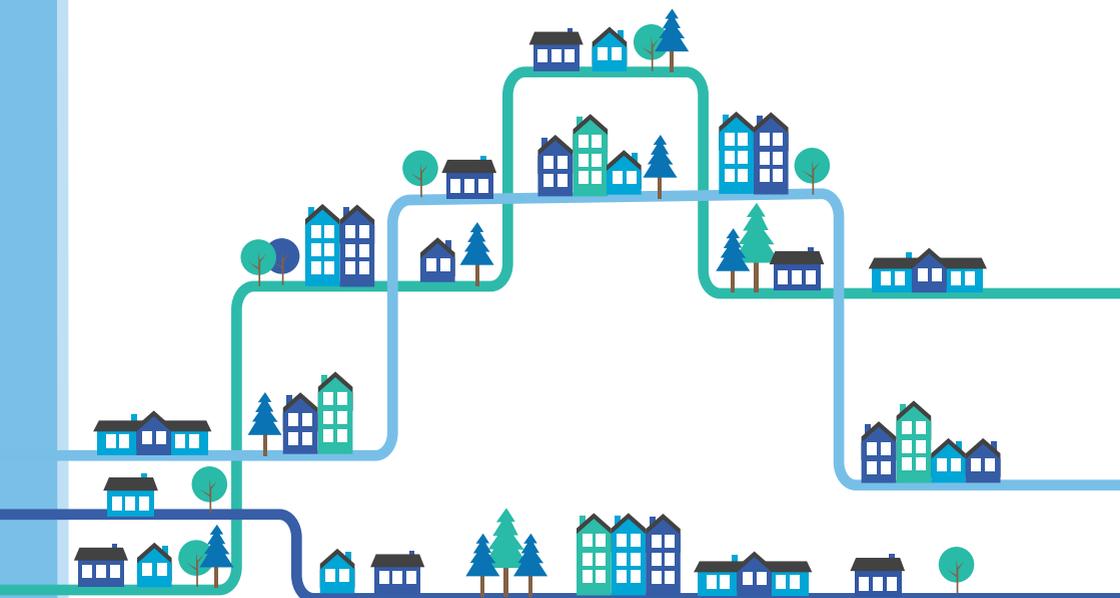
Rižanski vodovod Koper



L'USO DELL'ACQUA DURANTE IL PERIODO DI CONDIZIONI ECCEZIONALI NELLA FORNITURA DELL'ACQUA POTABILE



- istruzioni e raccomandazioni -





1. REPERIMENTO DELLE INFORMAZIONI DURANTE IL PERIODO DI CONDIZIONI ECCEZIONALI

Durante le interruzioni dell'erogazione dell'acqua, gli utenti potranno accedere a tutte le informazioni necessarie tramite:



il sito dell'Acquedotto del Risano -
www.rvk.si



la pagina Facebook dell'Acquedotto:
Rižanski vodovod Koper



il numero telefonico di assistenza dell'Acquedotto:
05 6686 180



i media:
Radio Capris, Radio Koper - Capodistria,
Primorske novice ...

*Le istruzioni si basano sulle raccomandazioni dell'Istituto nazionale di sanità pubblica (www.nijz.si).





2. INTERRUZIONI DEL SERVIZIO DI APPROVVIGIONAMENTO IDRICO E IDONEITÀ SANITARIA DELL'ACQUA NEL PERIODO DI CONDIZIONI ECCEZIONALI

Durante il periodo di emergenza, l'acqua continuerà ad essere fornita a tutti gli utenti. L'approvvigionamento idrico sarà interrotto durante il giorno solamente per alcune ore, perciò gli utenti sono invitati a seguire le istruzioni dell'Acquedotto del Risano. Le interruzioni dell'approvvigionamento idrico saranno effettuate in maniera controllata e secondo il programma operativo, che sarà pubblicato sul sito web dell'Acquedotto.

IMPORTANTE: l'acqua che scorre dal rubinetto durante la ripresa dell'approvvigionamento rappresenta un **POTENZIALE RISCHIO PER LA SALUTE DELLE PERSONE** e di conseguenza deve essere preventivamente bollita prima dell'uso. Questa misura si applica per tutta la durata delle riduzioni ovvero fino alla revoca delle misure da parte dell'Acquedotto.

Ad ogni ripresa dell'approvvigionamento, gli utenti sono invitati a non far scorrere l'acqua dal rubinetto. Si consiglia, invece, di bollire l'acqua e di conservarla nel caso di una nuova interruzione dell'approvvigionamento idrico. Durante il processo di svuotamento e di riempimento delle tubazioni, le incrostazioni di calcare possono ostruire l'impianto idraulico interno. Pertanto, **consigliamo di controllare e pulire frequentemente i filtri dei rubinetti e degli elettrodomestici.**

A causa dei carichi sull'intero sistema idrico, la ripresa dell'approvvigionamento idrico potrebbe causare ulteriori danni alle tubazioni, prolungando probabilmente la durata delle riduzioni e compromettendo la qualità dell'acqua.





3. PROCEDURA DI BOLLITURA E CONSERVAZIONE DELL'ACQUA BOLLITA:

La bollitura dell'acqua è generalmente una misura a breve termine, sebbene necessaria per migliorare la qualità microbiologica dell'acqua potabile. Con una corretta bollitura, infatti, eliminiamo i microrganismi nell'acqua potabile, che possono causare alcune malattie infettive idrotrasmesse.



Stoviglie

Far bollire l'acqua in una pentola pulita con il coperchio (entrambi lavati con detergente e acqua). Evitare di immergere le mani o oggetti potenzialmente infetti nella pentola con l'acqua bollita. Versare sempre l'acqua bollita dalla pentola per evitare la contaminazione di tutta l'acqua bollita.



Tempo di bollitura

Dopo il momento di ebollizione basta lasciare bollire l'acqua per almeno 1 minuto. Per una maggiore sicurezza consigliamo di prolungare il tempo di ebollizione per tre minuti, garantendo così l'uso sicuro dell'acqua anche per le persone immunodepresse.



Conservazione

A causa della possibilità di una successiva contaminazione dell'acqua già bollita, si consiglia di lasciarla nella pentola in cui è stata bollita. L'acqua bollita va conservata in frigo.





Tempo di utilizzo

L'acqua bollita può essere utilizzata per bere e cucinare per un periodo di 24 ore o, eccezionalmente, fino a 48 ore.



Rimozione dei residui

Nel caso in cui l'acqua fosse torbida, prima dell'ebollizione dell'acqua dobbiamo rimuovere la maggior parte dei residui. Il modo migliore per farlo è quello di lasciare depositare i residui e successivamente filtrare l'acqua utilizzando come filtro diversi strati di stoffa pulita, preferibilmente stirata, oppure un filtro di carta pulito (ad esempio un filtro per il caffè).

Riepilogo del processo di ebollizione dell'acqua

- La disinfezione dell'acqua potabile attraverso la bollitura è un metodo sicuro.
- Tre minuti di bollitura garantiscono una sicurezza microbiologica molto ampia.
- Nel caso di acqua torbida, prima della bollitura, lasciare depositare i residui e successivamente l'acqua va filtrata.
- È necessario evitare la possibilità di una successiva contaminazione dell'acqua.
- L'acqua va conservata in frigo.
- L'acqua può essere utilizzata per bere e cucinare per un periodo di 24 ore o, eccezionalmente, fino a 48 ore.



Poiché l'acqua bollita può avere un sapore meno gradevole, si consiglia di usarla per la preparazione di tè o altre bevande, ma può essere utilizzata anche per la preparazione di zuppe o altri piatti.





4. USO DELL'ACQUA NEL CASO DI INTRODUZIONE DELLA MISURA DI BOLLITURA



Preparazione e assunzione del cibo, igiene orale

Deve essere bollita l'acqua che sarà utilizzata per bere, cucinare, preparare cibi, bevande calde e fredde nonché cubetti di ghiaccio, per lavare frutta e verdura e il lavaggio dei denti.

Gli alimenti e le bevande per i neonati vanno sempre preparati con acqua bollita, se necessario, lo stesso va fatto per le persone con ridotta resistenza immunitaria.



Nei casi in cui la bollitura dell'acqua fosse difficilmente eseguibile, utilizziamo l'acqua potabile confezionata. L'acqua confezionata viene conservata nel suo imballaggio originale, in un luogo buio e fresco, al riparo dalla luce solare diretta e da altre fonti di calore. Rispettiamo la data di scadenza indicata sulla confezione.



Lavaggio delle stoviglie e pulizia delle superfici

In quanto il programma della lavastoviglie permetta il lavaggio per almeno dieci minuti ad almeno 66°C, le stoviglie possono essere lavate nella lavastoviglie. Nel caso di acqua torbida, si sconsiglia tale lavaggio, in quanto l'acqua potrebbe compromettere il funzionamento dell'elettrodomestico.

Lavare le stoviglie a mano in acqua quanto più calda possibile e al termine – dopo il risciacquo, immergere le stoviglie per un minuto in acqua a temperatura di 82°C. Considerando che una così alta temperatura non è adatta alle nostre mani, immergiamo e togliamo le stoviglie con il supporto di pinze, mestoli, retine e cestelli metallici. Lasciamo asciugare le stoviglie all'aria.

Le misure relative al lavaggio delle stoviglie non si applicano ai neonati e ai pazienti immunocompromessi. In questi due casi, per il lavaggio delle stoviglie va utilizzata l'acqua bollita.





Le superfici che potrebbero essere fonte di contaminazione (mani, cibo, stoviglie, ecc.) devono essere pulite con l'acqua bollita o confezionata. L'uso di disinfettanti non è necessario, nel caso di utilizzo si invita all'uso razionale e conforme alle istruzioni del produttore.



Igiene personale e lavaggio delle mani

Nel periodo delle riduzioni si sconsiglia di fare il bagno in vasca.

A seconda del livello di inquinamento dell'acqua durante le riduzioni, l'Acquedotto del Risano renderà noto agli utenti la necessità di utilizzo dell'acqua bollita anche per fare la doccia e il lavaggio delle mani.

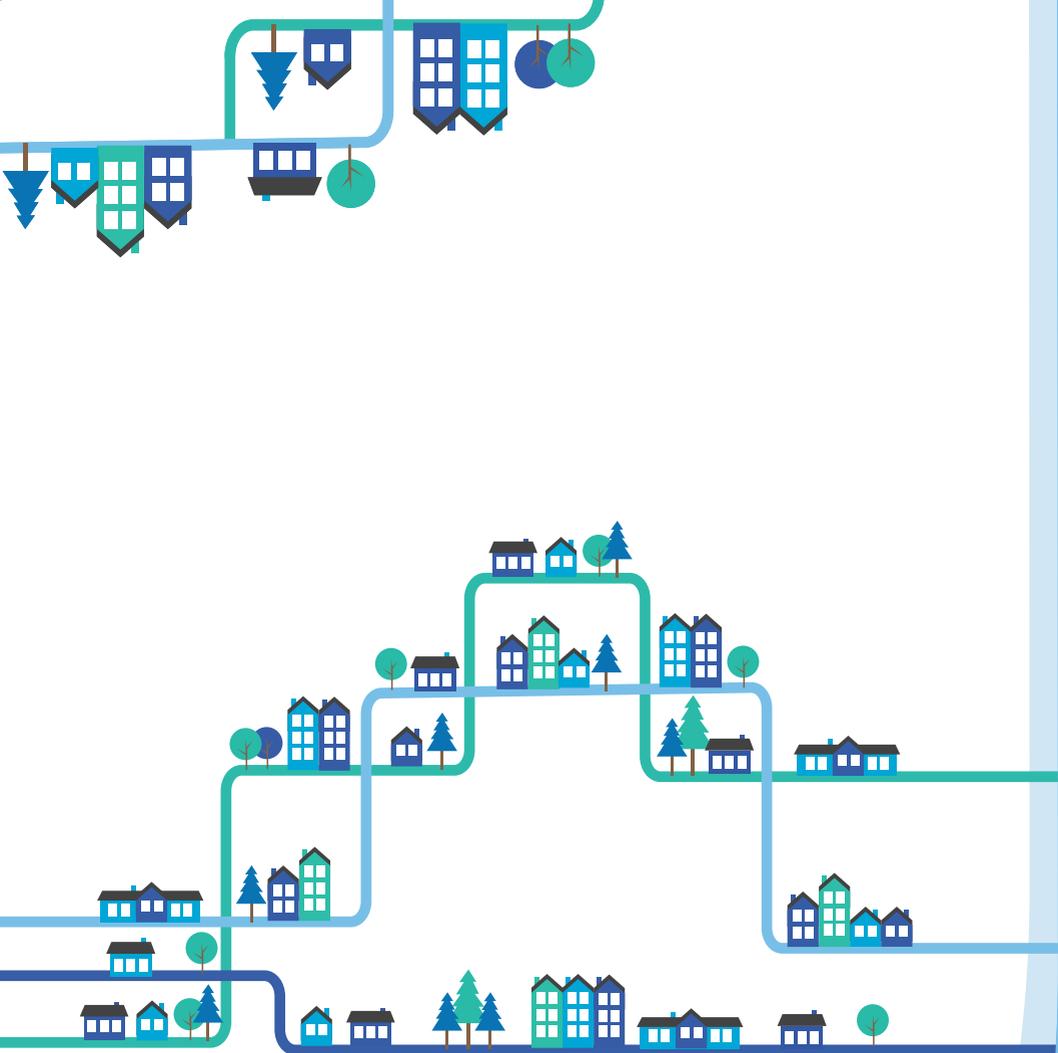
Durante la durata delle riduzioni si consiglia il lavaggio delle mani con l'acqua bollita, soprattutto prima e durante la preparazione dei cibi e dopo l'uso dei servizi igienici.

Nel caso in cui l'Acquedotto limiti la misura della bollitura dell'acqua alla sola preparazione e al consumo del cibo e all'igiene orale, bisogna comunque prestare attenzione a non ingerire l'acqua durante il lavaggio dei denti. Questa raccomandazione è particolarmente importante per i bambini, mentre i neonati vanno lavati con un panno. Per le persone immunodepresse e per chi soffre di malattie della pelle o abbia delle ferite, a seconda della gravità della malattia vengono prese le decisioni in merito alla necessità di far bollire l'acqua per il lavaggio (seguiamo le istruzioni del medico).

Corretto lavaggio delle mani

- Laviamo le mani con acqua calda bollita/imbottigliata;
- il sapone deve essere cosparso su tutta la superficie delle mani, sui palmi, tra le dita, sul dorso e sui polsi;
- frizionare le mani per almeno 1 minuto,
- sciacquare le mani con l'acqua bollita/imbottigliata,
- le mani vanno asciugate completamente con salviette di carta.





Edito da:
Javno podjetje – Azienda pubblica
Rižanski vodovod Koper d.o.o.-s.r.l.
Via 15 maggio 13, 6000 Koper-Capodistria
Numero di telefono: 05 6686 000
www.rvk.si

Traduzione: Andrej Bertok, s.p.
Graphic design: NGN MEDIA d.o.o.
Stamperia: Vek d.o.o.

